

# MOTOROLA CLP TOVEJS RADIO

KOMFORTABEL. LET. BÆRBAR.



# INDLED NEMT EN HELT NY SAMTALE MED STIL

Nu kan dit team bevare forbindelsen ved hjælp af produktivitsredskabet, der kombinerer komfort, holdbarhed og enkelthed. Motorolas CLP PMR446 tovejs radio er en elegant radio, der klarer arbejdet uden at være i vejen.

CLP er lille, let og udstyret med en enkeltknaps push-to-talk-operation og designet specielt til miljøer inden for detail, hoteldrift og restauration. Den klare og stærke lyd gør det nemt at kommunikere i støjende miljøer, og det holdbare design samt batteriets lange levetid vil kunne klare det daglige slid i din tempofyldte forretning.

Disse samlede ydelser er indpakket i et elegant og moderne design. Med fleksible bæreløsninger kan du bære din CLP i bæltet eller på en multifunktionel magnetisk clips, som giver komfort og frihed til at matche din stil og arbejdsplads.

Dine kunder forlanger hurtige svar og usædvanlig god kundeservice. Det kan du nu nemt yde med stil. CLP gør det muligt for dit team at bevare forbindelsen, minimere fejl og hurtigt servicere andre team-medlemmer, kunder eller gæster. Motorola CLP—det er produktivitet med personlighed.



## FUNKTIONALITETER VED ET ØJEKAST

### A. SMART STATUSLYS

Farveindikation af aktiv kanal, radiosending- og modtagelse, scanning og batteristatus.

### B. PUSH-TO-TALK-KNAP

Overdimensioneret, med overfladestruktur og centralt placeret for nem tilgang.

### C. VOLUMENKONTROL

16 regulerbare volumenstyrker gør CLP'en let at høre i alle slags miljøer. Et langt tryk gør det nemt at reducere headsettets volumen.

### D. STRØM/BATTERI-KNAP

Tænder og slukker og giver ved et kort tryk lydindikation af aktuelt batteriniveau.

### E. ACCESSORY CONNECTOR

Kompakt og holdbart design til godkendt Motorola-tilbehør.

### F. MENUKNAP

Stemmestyret menu, der giver hurtig adgang til forprogrammerede funktionaliteter: kanal, monitor, scanning og ringetone.

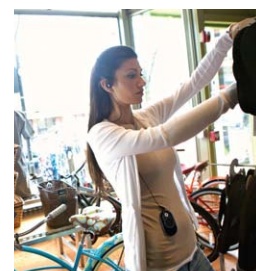
### G. KONTAKTER FOR OPLADNING / PROGRAMMERING

Sørger for solid batteriopladning og radioprogrammering.

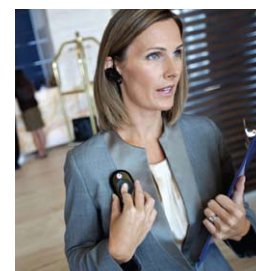
# FUNKTIONA- LITETER DESIGNET FOR DIG

Motorola er en virksomhed af enere med en rig arv af innovation. Vi vedbliver med at opfinde det næste nye—forbinde mennesker, levere mobilitet og gøre teknologi personlig.

FUNKTIONALITET:	FUNKTION:
<b>Stemmestyret operation</b>	Stemmestyret menu, der giver adgang til kanal, monitor, scanning og ringetone. Understøtter engelsk, hollandsk, fransk, tysk, italiensk, polsk, portugisisk, russisk, spansk og tyrkisk.
<b>Smart statuslys</b>	Funktionaliteter er tilknyttet en farve, som giver oplysninger ved et øjekast.
<b>Customer Programming Software (CPS)</b>	Tilslut CLP'en til en PC med et datakabel for at tilpasse dine radioindstillinger.
<b>Radiokonfiguration</b>	Konfigurer radiokanaler, frekvenser og koder ud fra en forprogrammeret liste uden brug af en computer.
<b>Scanning*</b>	Overvåger radiosignaler for hurtigere og mere effektiv kommunikation.
<b>Elegant design</b>	Unik radio i håndfladestørrelse, der er 40 % mindre og 50 % lettere end tilsvarende produkter.
<b>Lyd</b>	Klar og stærk lyd kvalitet for sikker kommunikation i støjende miljøer.
<b>Intern antenne</b>	Indbygget antenne for bred dækning i kompakt design.
<b>Holdbarhed</b>	Designet og konstrueret til at klare daglig brug. Opfylder MILSTD 810-specifikationerne.
<b>Batteri</b>	Li-Ion batterier yder 9-14 timers* tale og aflytning for service på lange vagter.
<b>Effekt</b>	500 mW output
<b>Frekvensbånd</b>	Opererer på 8 kanaler på PMR446-frekvensbåndet.
<b>Integrerbare stemmeløsninger</b>	Muliggør stemmeadgang i realtid blandt brugere af Motorolas tovejs radioer, TEAM VoWLAN-enheder og stemmestyrede mobile computere.
<b>Antimikrobiel beskyttelse**</b>	Hjælper til at forhindre vækst af mug og bakterier på radioens overflade.



DETAIL



HOTELDRIFT



RESTAURATION

“Altid med mig og aldrig i vejen—CLP gør det let at bevare forbindelsen til mit team og mine kunder.”

# TILBEHØR TIL MOTOROLA CLP

## ØG FUNKTIONALITET OG YDEEVNE.

Motorolas originale tilbehør vil gøre dig og din CLP endnu mere produktiv. Et udvalg af bæreløsninger, øresnegle, batterier og opladere gør dig i stand til at skabe det kommunikationssystem, der virker bedst for dig og dit team.

### BÆRETILBEHØR

Fleksible bæreooptioner giver dig frihed til bære CLP'en på din egen måde. Bælteclipshylsteret er så let, at du end ikke vil mærke, at det er der. Et unikt magnetisk bærehylster gør CLP'en bærbar alle steder; på reversen, brystlommen eller fastgjort i taljen.

### ØRESNEGLE

CLP skal kobles sammen med lydtilbehør. Et udvalg af komfortable øresnegle yder høj, klar lyd og indretter sig efter din foretrukne måde at arbejde på. Funktionaliteter inkluderer en lettilgængelig push-to-talk-knap og in-line-mikrofon for pålidelig ydeevne.

### BATTERIER

Standard Li-Ion batteriet er udviklet til 9 timers ydeevne. For endnu længere vagter giver et højkapacitets Li-Ion batteri op til 14 timers drift.

### OPLADERE

Dette revolutionerende og rene design giver hurtig opladning af din Motorola CLP. En multi-opladerenhed gør det muligt nemt at oplade indtil seks Motorola CLP'ere på én gang. Opladeren er forsynet med en baglomme til at opbevare din øresnegl, mens enheden oplader, og kan monteres på væggen, hvis plads har stor betydning.



Øresnegl med in line PTT-knap



Drejbart bæltehylster



Multi-opladerenhed



Magnetisk clips

\* Afhængigt af batteritype og brug

\*\* De antimikrobielle egenskaber beskytter ikke brugere eller andre mod bakterier, vira, mikrober eller øvrige sygdomsfremkaldende organismer. Rengør altid produktet omhyggeligt før og efter hver brug. Gælder ikke tilbehør.

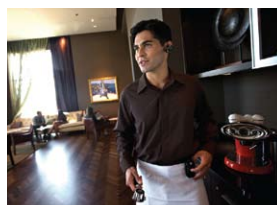
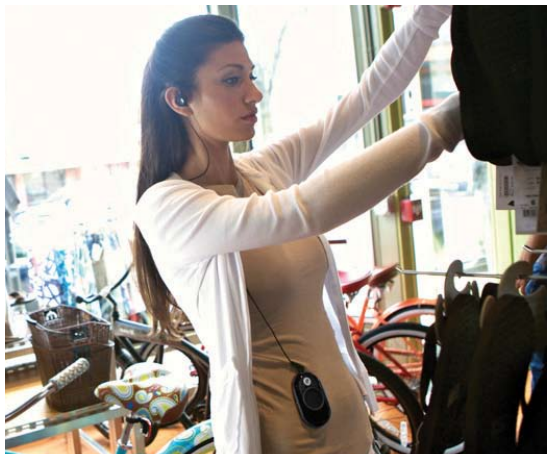
For flere oplysninger om, hvordan denne Motorola CLP tovejs radio kan styrke din forretning, besøg os venligst på vores website: [www.motorolasolutions.com/emea/clp](http://www.motorolasolutions.com/emea/clp) eller find din nærmeste Motorola-forhandler eller autoriserede Motorola-partner på: [www.motorola.com/Business/XU-EN/Contact\\_Us](http://www.motorola.com/Business/XU-EN/Contact_Us)

MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS og det stiliserede M-logo er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Motorola Trademark Holdings, LLC og anvendes under licens. Alle andre varemærker tilhører de respektive ejere. © 2012 Motorola Solutions, Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Motorola Solutions Ltd. Jays Close, Viabes Industrial Estate, Basingstoke, Hampshire, RG22 4PD, UK

Version 3 januar 2012

Forhandlet af:



## BEVAR FORBINDELSEN MED STIL

# MOTOROLA CLP TOVEJS RADIO

Uanset om det er indtjekning af gæster eller kontrol af lagerbeholdning ønsker du diskret, holdbart udstyr for at sikre, at dine medarbejdere konstant og komfortabelt holder kontakten ved lige. Den licensfri Motorola CLP PMR446 tovejs radio leverer alt dette og mere til – i kraft af dens lille størrelse, letvægtsdesign, nemme push-to-talk-knap, krystalklare lyd og komfortable øresnegle. Nu kan dine team komme i øjeblikkelig forbindelse med hinanden og hurtigt besvare kundeforespørgsler og forbedre kundeservice.

## ENKEL OG ELEGANT

Vores kompakte CLP radio kombinerer ekstraordinær ydeevne og stilfuld bærbarhed fra køkken til lager. Den er lille, let og enkel at bruge med en overdimensioneret push-to-talk-knap, der er lettilgængelig og med indbygget antenne, så intet udefra øger vægten eller kommer i vejen. Plus et smart statuslys, der ændrer farve for at angive kanal, sending, modtagelse, scanning og batteristatus.

## STÆRK OG KLAR LYD

The Motorolas CLP radio gør kommunikation til en blid vind i støjende miljøer – uanset om dine team er i kontakt med hinanden i en restaurant, et hotel eller en detailhandel, hvor der er travlt, og med et udvalg af komfortable og diskrete øresnegle, kan du være sikker på, at samtaler føres på privat og ubemærket vis.

## HOLDBARHED DAG IND OG DAG UD

Med et innovativt og holdbart design, der er udviklet specielt til miljøer inden for detail, hoteldrift og restauration, kan CLP klare dine travleste dage og hårdeste anvendelse. CLP'ens hårdføre polycarbonat-hylster har indbyggede antimikrobielle\* egenskaber, der hæmmer bakterievækst og mug på radioens overflader. CLP'en bruger et Li-Ion batteri, der kan give op til 14 timers taletid, og gør CLP'en til det ideelle kommunikationsredskab til lange vagter.

## PERSONLIGGØR OG TILPAS

CLP'en tilbyder alsidighed for dit personale og din forretning. Bær CLP'en i en magnetisk clips eller bælte som tilbehør til enhver garderobe eller uniform. Tilpas radioindstillingerne med Motorolas Customer Programming Software (CPS) for at matche CLP'ens ydelse til dine krav.

## GENERELLE FUNKTIONER:

- Rækkevidden dækker op til 6 etager eller 7400 m2\*\*
- 8 kanaler med tilpasselige PL-koder (via CPS)
- Overdimensioneret PTT-knap med overfladestruktur og central placering for nem adgang
- Smart Status Glow – viser den aktive kanal, radiosending og -modtagelse, scanning og batteristatus
- Stemme-menusystem
- Elegant og kompakt design
- Antimikrobiel beskyttelse\*
- Enkeltbenslås-i tilbehørsport
- Tilstand for monitor-/scanning
- VOX
- Op til 14 timers batteritid
- 500 mW strømforsyning
- Leveres med genopladeligt Li-Ion batteri, oplader (med UK- og Euro-stik), øresnegl og dokumentation.
- Komplet udvalg af valgfrit tilbehør



## SPECIFIKATIONER FOR MOTOROLA CLP TOVEJS RADIO

		CLP446
<b>GENERELLE SPECIFIKATIONER</b>		
Frekvensbånd		PMR446
Rækkevidde		7400 m2 / 6 etager **
Kanalkapacitet		8
Kanalbåndbredde		12,5 kHz
PL-koder		39 std + 6 tilpassede
DPL-koder		84 std + 84 omvendte + 6 tilpassede
Gennemsnitlig batterilevetid @ 5/5/90		
m/standard Li-Ion batteri BT60 1130 mAh		9
m/højkapacitets Li-Ion batteri BT90 1800 mAh		14
Radiodimensioner (H x B x D):		
Radio med standard Li-Ion batteri BT60		88 x 50 x 19 mm
Radio med højkapacitets Li-Ion batteri BT90		88 x 50 x 24 mm
Vægt		
Radio med standard Li-Ion batteri BT60		67,5 g
Radio med højkapacitets Li-Ion batteri BT90		85,3 g
<b>SENDER</b>		
RF-output		0,5 Watts
Frekvensstabilitet		< 2,5 ppm
Parasitsignaler og harmoniske oversvingninger		< -45 dBc
FM brum og støj @ 12,5 kHz uden kompression		-40 dB
Begrænsning modulation: @ 12,5 kHz		± 2,5kHz
Nabokanaleffekt		60dBc
Emission af parasitsignaler ved stråling @ 12,5kHz		< -20dBm
Audiofrekvenssvar (0,3 – 3,0 kHz)		+1 til -3 dB
Lydforvrængning		< 2%
<b>MODTAGER</b>		
Følsomhed (12 dB SINAD)		122 dBm (0,18 uV)
Nabokanalselektivitet @ 12,5 kHz		60 dB
Intermodulationafvisning		60 dB
Afvisning af falske signaler (spærring 1Mhz)		80 dB
Lydforvrængning		< 5%
CSQ brum og støj @ 12,5 kHz		-50 dB
PL brum og støj @ 12,5 kHz		-50 dB
DPL brum og støj @ 12,5 kHz		-45 dB
Emission af parasitsignaler ved stråling (< 1 GHz)		< -54 dBm
Emission af parasitsignaler ved stråling (> 1 GHz)		< -52 dBm
Audio-output @ <5 % Forvrængning		0,5 W @ 8 ohm

MILITÆRE STANDARDER	METODE	PROCEDURE	METODE	PROCEDURE	METODE	PROCEDURE	METODE	PROCEDURE	METODE	PROCEDURE
		810 - C		810 - D		810 - E		810 - F		810 - G
Lavt tryk	500.1	1	500.2	2	500.3	2	500.4	1	500.5	1
Høj temperatur	501.1	1, 2	501.2	1, 2	501.3	1, 2	501.4	1, 2	501.5	1, 2
Lav temperatur	502.1	1	502.2	1, 2	502.3	1, 2	502.4	1, 2	502.5	1, 2
Temperatur-chok	503.1	1	503.2	1	503.3	1	503.4	1	503.5	1
Solstråling	505.1	1	505.2	1	505.3	1	505.4	1	505.5	1
Vibration	514.2	8, 10	514.3	1	514.4	1	514.5	1	514.6	1
Stød	516.2	1, 2, 5	516.3	1, 4	516.4	1, 4	516.5	1	514.6	1

<b>MILJØSPECIFIKATIONER</b>	
Driftstemperatur	-30° C til +60° C (radio)
Stød og rystelser	Polycarbonat-hylsteret overholder EIA 603
Støv og fugt	Opfyldt EIA 603

Specifikationerne kan ændres uden forudgående varsel. Alle viste specifikationer er de typiske. Radioen overholder gældende forskrifter og krav. Radiofrekvenser i henhold til tilgængelighed.

\*De antimikrobielle egenskaber beskytter ikke brugere eller andre mod bakterier, vira, mikrober eller øvrige sygdomsfremkaldende organismer. Rengør altid produktet omhyggeligt før og efter hver brug. Gælder ikke tilbehør.

\*\*Den opnåede rækkevidde vil være afhængig af terræn og lokale betingelser.

For flere oplysninger om, hvordan denne Motorola CLP tovejs radio kan styrke din forretning, besøg os venligst på vores website: [www.motorolasolutions.com/emea/clp](http://www.motorolasolutions.com/emea/clp) eller find din nærmeste Motorola-forhandler eller autoriserede Motorola-partner på: [www.motorola.com/Business/XU-EN/Contact\\_Us](http://www.motorola.com/Business/XU-EN/Contact_Us)

MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS og det stiliserede M-logo er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Motorola Trademark Holdings, LLC og anvendes under licens. Alle andre varemærker tilhører de respektive ejere. © 2012 Motorola Solutions, Inc. Alle rettigheder forbeholdes.

Motorola Solutions Ltd. Jays Close, Viabes Industrial Estate, Basingstoke, Hampshire, RG22 4PD, UK

Version 3 januar 2012

Forhandlet af: